

32003R1805

16.10.2003

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKEJ ÚNIE

L 265/5

**NARIADENIE RADY (ES) č. 1805/2003****z 13. októbra 2003,****ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 2596/97, ktorým sa predlžuje obdobie stanovené v článku 149 ods. 1 Aktu o prístupí Rakúska, Fínska a Švédska**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Akt o prístupí Rakúska, Fínska a Švédska, najmä na jeho článok 149 ods. 2,

so zreteľom návrh Komisie,

so zreteľom na stanovisko Európskeho parlamentu <sup>(1)</sup>,so zreteľom na stanovisko Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru <sup>(2)</sup>,

keďže:

- (1) Druhý pododsek článku 1 nariadenia (ES) č. 2596/97 <sup>(3)</sup> predlžuje do 31. decembra 2003 obdobie, počas ktorého sa môžu prijímať prechodné opatrenia, pokiaľ ide o požiadavky ohľadom obsahu tuku v mlieku uvádzanom na trhu podľa podmienok stanovených v Akte o prístupí z roku 1994.
- (2) V sektore mlieka a mliečnych výrobkov spôsobujú požiadavky vzťahujúce sa na obsah tuku v mlieku na ľudskú spotrebu Fínsku a Švédsku naďalej ťažkosti.

(3) Je preto potrebné využiť možnosť predĺžiť príslušné obdobie ustanovené článkom 149 ods. 2 Aktu o prístupí z roku 1994. Dodatočné obdobie do 30. apríla 2009 sa zdá byť primerané.

(4) Nariadenie (ES) č. 2596/97 by sa preto malo zmeniť a doplniť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

**Článok 1**

Druhý pododsek článku 1 nariadenia (ES) č. 2596/97 sa nahrádza takto:

„So zreteľom na požiadavky vzťahujúce sa na obsah tuku v mlieku na ľudskú spotrebu vyprodukovanom vo Fínsku a Švédsku sa však toto obdobie predlžuje do 30. apríla 2009.“

**Článok 2**

Toto nariadenie nadobúda účinnosť 1. januára 2004.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a je priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Luxemburgu 13. októbra 2003

Za Radu

predseda

G. ALEMANNO

<sup>(1)</sup> Stanovisko doručené 9. októbra 2003 (zatiaľ neuverejnené v úradnom vestníku).

<sup>(2)</sup> Stanovisko doručené 24. septembra 2003 (zatiaľ neuverejnené v úradnom vestníku).

<sup>(3)</sup> Ú. v. ES L 351, 23.12.1997, s. 12. Nariadenie naposledy zmenené a doplnené nariadením (ES) č. 2703/1999 (Ú. v. ES L 327, 21.12.1999, s. 11).